

# HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD

Fecha de sustitución: 25-abr.-2017 Fecha de revisión: 25-abr.-2017 Versión: 1

### 1. IDENTIFICACIÓN DE LA SUSTANCIA O EL PREPARADO Y DE LA SOCIEDAD O LA EMPRESA

#### Identificador del producto

Nom du produit de l'étiquette Fire Power

Otros medios de identificación

Código universal de producto (UPC) No aplicable Código de producto CR403 Sinónimos Ninguno(a)

### Uso recomendado de la sustancia y restricciones de uso

Uso recomendado Limpiador de superficie dura

Usos contraindicados Siga las instrucciones de la etiqueta. No está recomendado para ningún uso distinto al

previsto.

Datos del proveedor

Dirección del proveedor Dirección del fabricante

Omni Pro Bridgewater

USA USA

Teléfono de emergencia

Número de teléfono de la empresa 1-800-658-5314

**Teléfono de emergencia de la**United States: 1-800-535-5053 (INFOTRAC – 24 hours, 7 days a week)

Compañía
United States: 1-800-535-5053 (INFOTRAC – 24 hours, 7 days a week)

**Teléfono de urgencias** Poison Control 1-800-222-1222 (24 hour)

### 2. IDENTIFICACIÓN DE LOS PELIGROS

### Clasificación

### Categoría de peligro de OSHA

La Norma de Comunicación de Riesgos de OSHA de 2012 (29 CFR 1910.1200) considera peligrosa esta sustancia química

Corrosión o irritación cutáneas	Categoría 2
Lesiones oculares graves/irritación ocular	Categoría 2

Elementos de etiquetado según SGA, incluyendo los consejos de prudencia

### INFORMACIÓN DE EMERGENCIA

#### Atención

Indicaciones de peligro

PROVOCA IRRITACIÓN CUTÁNEA Provoca irritación ocular grave

Fire Power Fecha de revisión 25-abr.-2017



Aspecto líquido transparente Estoado físico liquid Olor disolvente

### Consejos de prudencia - Prevención

Lavarse bien la cara, las manos y la piel expuesta después de la manipulación Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección

# Consejos de prudencia - Respuesta

EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de

contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando Si persiste la irritación ocular: consultar a un médico

EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con agua y jabón abundantes

En caso de irritación cutánea: consultar a un médico

Quitarse las prendas contaminadas y lavarlas antes de volver a usarlas

# Peligros no clasificados en otra parte (Peligros n.e.p.)

#### Otra información

Peligros generales Mantener fuera del alcance de los niños El 2.5495 por ciento de la mezcla consiste en ingrediente(s) de toxicidad desconocida

### 3. COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS COMPONENTES

Nombre de la sustancia	CAS No	% en peso	Secreto comercial
TETRAPOTASSIUM PYROPHOSPHATE	7320-34-5	1 - 5	*
2-Butoxietanol	111-76-2	1 - 5	*
Trioxosilicato de disodio	6834-92-0	1 - 5	*

<sup>\*</sup>El porcentaje exacto (concentración) de la composición se mantiene como secreto comercial

# 4. PRIMEROS AUXILIOS

# Medidas de primeros auxilios para las diferentes vías de exposición

**Consejo general** Si los síntomas persisten, consultar a un médico.

Contacto con los ojos Lávese a fondo con agua abundante durante 15 minutos por lo menos y consulte al médico.

Lavar inmediatamente con mucha agua. Después del lavado inicial, quitar las lentillas de contacto eventuales y seguir lavando por lo menos durante 15 minutos. Mantener los ojos bien abiertos durante el enjuague. Si los síntomas persisten, consultar a un médico.

Contacto con la piel Quítese la ropa contaminada y lávela antes de reutilizarla. Lavar inmediatamente mediante

con abundante agua. Si la irritación cutánea persiste, consultar a un médico. No se requiere atención médica inmediata. Lavar inmediatamente mediante con abundante agua y jabón, y

quítese toda la ropa y calzado contaminados.

Inhalación No se requiere atención médica inmediata. Trasladar al aire libre en caso de inhalación

accidental de los vapores. Si los síntomas persisten, consultar a un médico.

Ingestión Lavarse la boca con agua y luego beber abundante agua. No administrar nada por la boca a

una persona inconsciente. Consulte a un médico. NO provocar el vómito.

Fire Power Fecha de revisión 25-abr.-2017

Protección de los socorristas Utilice equipo de protección personal.

Síntomas/efectos más importante, agudos y retardados

Síntomas principales No hay información disponible.

Indicación de la atención médica inmediata y tratamiento especial necesario, si se necesita

Notas para el médico Aplicar un tratamiento sintomático.

#### 5. MEDIDAS DE LUCHA CONTRA INCENDIOS

### Medios adecuados de extinción

Utilizar medidas de extinción adecuadas para las circunstancias locales y el medio ambiente.

Medios de extinción no

apropiados

PRECAUCIÓN: El uso de agua pulverizada para la extinción del incendio puede ser ineficaz.

#### Peligros específicos del producto químico

No hay información disponible.

Productos peligrosos de la

combustión

No hay información disponible.

Datos de explosividad

Sensibilidad al impacto

mecánico

Ninguno(a).

Sensibilidad a las descargas

estáticas

Ninguno(a).

### Equipo de protección y precauciones para el personal de lucha contra incendios

Utilizar un equipo de respiración autónomo para la extinción de incendios, si es necesario.

### 6. MEDIDAS EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL

#### Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

**Precauciones personales** Utilice equipo de protección personal. Evacuar al personal hacia áreas seguras. Mantener a

las personas alejadas y contra el viento en caso de derrames o fugas.

de respuesta a emergencias

Recomendaciones para el personal Ver sección 8 para el equipo de protección personal.

### Precauciones para la protección del medio ambientes

medio ambientes

Precauciones para la protección del Véase la Sección 12 para ver la Información Ecológica adicional. No verter a las aguas superficiales ni al sistema de alcantarillado sanitario. Evitar fugas o derrames adicionales si

no hay peligro en hacerlo. Evitar que el producto penetre en los desagües.

# Métodos y materiales de contención y limpieza

Métodos de contención Evitar fugas o derrames adicionales si no hay peligro en hacerlo.

Métodos de limpieza Utilice equipo de protección personal. Hacer un dique de contención. Cubrir el derrame

> líquido con arena, tierra u otro material absorbente no combustible. Recoger por medios mecánicos y colocar en recipientes adecuados para su eliminación. Limpiar bien la superficie contaminada. Absorber con un material inerte absorbente. Recoger y transferir a recipientes

debidamente etiquetados.

Fire Power Fecha de revisión 25-abr.-2017

### 7. MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

### Precauciones para la manipulación segura

Recomendaciones para la manipulación segura

Utilícelo solamente en áreas provistas de ventilación por extracción apropiada. Use equipo

de protección personal. No respire los vapores ni la niebla de la pulverización.

### Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Medidas técnicas/Condiciones de

almacenamiento

Mantenga los recipientes bien cerrados en un lugar fresco y bien ventilado. Mantener en

recipientes debidamente etiquetados.

Material de embalaje Mantener el producto en el embalaje del producto se vende inicialmente en.

Materiales incompatibles No se conocen de acuerdo con la información suministrada.

### 8. CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN INDIVIDUAL

#### Parámetros de control

Directrices sobre exposición

Nombre de la sustancia	ACGIH TLV	OSHA PEL	NIOSH IDLH
2-Butoxietanol	TWA: 20 ppm	TWA: 50 ppm	IDLH: 700 ppm
111-76-2		TWA: 240 mg/m <sup>3</sup>	TWA: 5 ppm
		(vacated) TWA: 25 ppm	TWA: 24 mg/m <sup>3</sup>
		(vacated) TWA: 120 mg/m <sup>3</sup>	_
		(vacated) S*	
		S*	ļ

NIOSH IDLH: Inmediatamente peligroso para la vida o la salud (IPVS)

Otras directivas sobre exposición Límites derogados por decisión del Tribunal de Apelaciones en AFL-CIO contra OSHA, 965

F.2d 962 (11a Cir., 1992).

Controles técnicos apropiados

Controles técnicos Duchas

Estaciones lavaojos Sistemas de ventilación.

#### Medidas de protección individual, tales como equipos de protección personal

Protección para la cara y los

ojos

Gafas de seguridad ajustadas al contorno del rostro. Pantalla facial.

Protección de la piel y el cuerpo No se requieren equipos especiales de protección.

Protección respiratoria Si se exceden los límites de exposición o se observa irritación, usar protección respiratoria

aprobada por NIOSH/MSHA. Es posible que se requieran respiradores con suministro de aire operados mediante presión positiva en caso de altas concentraciones del contaminante en el aire. La protección respiratoria debe estar en conformidad con la normativa local actual.

Medidas de higiene Quítese la ropa contaminada y lávela antes de reutilizarla. Mientras se utiliza, se prohibe

comer, beber o fumar. Limpieza regular del equipo, del área de trabajo y de la indumentaria.

### 9. PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

#### Propiedades físicas y químicas

Estoado físico liquid

Fire Power Fecha de revisión 25-abr.-2017

(Aire = 1.0)

**Aspecto** Olor líquido transparente disolvente

**Umbral olfativo** Color incoloro No hay información

disponible

VALORES **Propiedad** Observaciones • Método

12.3 pН

Punto de fusión No hay información disponible Punto / intervalo de ebullición 100 °C / 212 °F 94 °C / > 201 °F Punto de inflamación tasa de evaporación No hay información disponible inflamabilidad (sólido, gas) No hay información disponible

Límites de Inflamabilidad en el Aire

Límite superior de inflamabilidad No hay información disponible Límite inferior de inflamabilidad No hay información disponible

Presión de vapor 17.5 densidad de vapor 0.688

Gravedad específica 1.04 Solubilidad en agua

Soluble en agua Solubilidad en otros solventes No hay información disponible Coeficiente de reparto: No hay información disponible

n-octanol/agua

Temperatura de autoinflamación No hay información disponible Temperatura de descomposición No hay información disponible

Viscosidad, cinemática 200 cps

Viscosidad, dinámica No hay información disponible Propiedades explosivas No hay información disponible **Propiedades comburentes** No hay información disponible

Otra información

Punto de reblandecimiento No hay información disponible Peso molecular No hay información disponible

Contenido (%) COV (compuestos

orgánicos volátiles)

Densidad No hay información disponible **Densidad aparente** No hay información disponible

### 10. ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

No hay información disponible

# Reactividad

### Estabilidad química

Estable en las condiciones recomendadas de almacenamiento.

#### Posibilidad de reacciones peligrosas

Ninguno durante el procesado normal.

Polimerización peligrosa Ninguno durante el procesado normal.

#### Condiciones que deben evitarse

Temperaturas extremas y luz solar directa.

#### materiales incompatibles

No se conocen de acuerdo con la información suministrada.

### Productos de descomposición peligrosos

No se conocen de acuerdo con la información suministrada.

## 11. INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

#### Información sobre posibles vías de exposición

Fire Power Fecha de revisión 25-abr.-2017

#### Información del producto

Inhalación Evitar respirar vapores o nieblas. Puede causar irritación en las vías respiratorias.

Contacto con los ojos Evítese el contacto con los ojos. Riesgo de lesiones oculares graves. Irrita los ojos.

Contacto con la piel Evítese el contacto con la piel. Irrita la piel. El contacto prolongado con la piel puede causar

quemaduras.

Ingestión NO probar ni tragar. La ingestión puede causar irritación gastrointestinal, náuseas, vómitos y

diarrea

Nombre de la sustancia	DL50, oral	DL50, dérmica -	CL50, inhalación
TETRAPOTASSIUM PYROPHOSPHATE 7320-34-5		> 4640 mg/kg (Rabbit)	
2-Butoxietanol 111-76-2	= 470 mg/kg (Rat)	= 99 mg/kg (Rabbit)	= 450 ppm (Rat) 4 h
Trioxosilicato de disodio 6834-92-0	= 1153 mg/kg (Rat)	>5000 mg/kg ( rat )	

#### Información sobre los efectos toxicológicos

**Síntomas** No hay información disponible.

#### Efectos retardados e inmediatos, así como efectos crónicos producidos por una exposición a corto y largo plazo

Corrosión o irritación cutáneas

No hay información disponible. Daño a los ojos/irritación No hay información disponible. Sensibilización No hay información disponible. Mutagenicidad en células No hay información disponible.

germinales

Carcinogenicidad La tabla más abajo indica los ingredientes listados por cada agencia como carcinógenos.

Nombre de la sustancia	ACGIH	IARC	NTP	OSHA
2-Butoxietanol 111-76-2	A3	Group 3		

ACGIH: (Conferencia Americana de Higienistas Industriales Gubernamentales)

A3 - Carcinógeno animal

IARC (Agencia Internacional para la Investigación sobre el Cáncer)

Grupo 3 - No clasificable como carcinógeno en seres humanos

Toxicidad reproductiva No hay información disponible. Toxicidad para el desarrollo No hay información disponible. STOT - exposición única No hay información disponible. STOT - exposición repetida No hay información disponible.

Toxicidad crónica Evitar la exposición repetida. Puede causar efectos hepáticos adversos.

Efectos sobre los órganos diana sangre, Sistema Nervioso Central, ojos, sistema hematopoyético, Riñones, hígado, Sistema

respiratorio, piel.

Peligro de aspiración No hay información disponible.

#### Medidas numéricas de toxicidad - Información del producto

Toxicidad aguda desconocida El 2.5495 por ciento de la mezcla consiste en ingrediente(s) de toxicidad desconocida

Los siguientes valores se calculan en función del capítulo 3.1 del documento del SGA ...

Estimación de toxicidad aguda 19387 mg/kg

de la mezcla (ETAmezcla) (oral)

Estimación de toxicidad aguda 11295 mg/kg

de la mezcla (ETAmezcla)

(cutáneo)

Estimación de toxicidad aguda 35000 mg/l

de la mezcla (ETAmezcla)

(inhalación, gas)

Fire Power Fecha de revisión 25-abr.-2017

Estimación de toxicidad aguda 75 mg/l de la mezcla (ETAmezcla) (inhalación, polvo o vaporización)

# 12. INFORMACIÓN ECOLÓGICA

### ecotoxicidad

El 4.7925% de la mezcla consiste en componentes con peligro desconocido para el medio ambiente acuático

Nombre de la sustancia	Toxicidad para las algas	Toxicidad para los peces	Toxicidad para la dafnia y otros invertebrados acuáticos
TETRAPOTASSIUM PYROPHOSPHATE 7320-34-5			100: 48 h water flea mg/L EC50
2-Butoxietanol 111-76-2			1000: 48 h Daphnia magna mg/L EC50 1698 - 1940: 24 h Daphnia magna mg/L EC50
Trioxosilicato de disodio 6834-92-0			216: 96 h Daphnia magna mg/L EC50

### Persistencia y degradabilidad

No hay información disponible.

### **Bioacumulación**

No hay información disponible.

Nombre de la sustancia	Coeficiente de reparto	
2-Butoxietanol	0.81	
111-76-2		

Otros efectos adversos No hay información disponible

# 13. CONSIDERACIONES RELATIVAS A LA ELIMINACIÓN

### Tratamiento de residuos

Métodos de eliminación de los

desechos

La eliminación se debe realizar de acuerdo con las leyes y regulaciones regionales,

nacionales y locales correspondientes.

**Embalaje contaminado** No reutilice los recipientes vacíos.

### 14. INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE

**DOT** NO REGULADO

IMDG NO REGULADO

IATA NO REGULADO

# 15. INFORMACIÓN REGLAMENTARIA

**Inventarios Internacionales** 

TSCA Cumple/Es conforme con DSL/NDSL Cumple/Es conforme con

Leyenda:

TSCA - Estados Unidos - Ley del Control de Sustancias Tóxicas, Sección 8(b), Inventario DSL/NDSL - Lista de Sustancias Nacionales y Lista de Sustancias no Nacionales de Canadá

Fecha de revisión 25-abr.-2017

Fire Power

#### Regulaciones federales de los

### EE. UU

#### **SARA 313**

La Sección 313 del Título III de la Ley de Reautorización y Enmiendas de Superfund de 1986 (SARA). Este producto contiene una o varias sustancias químicas sujetas a los requisitos de reporte de la Ley y Título 40 del Código de Regulaciones Federales, Parte 372

Nombre de la sustancia	SARA 313 - Valores umbrales	
2-Butoxietanol - 111-76-2	1.0	
Categorías de peligro de SARA		
311/312		
Peligro agudo para la salud	Sí	
Peligro crónico para la salud	No	
Peligro de incendio	No	
Peligro de liberación repentina de presión	No	
Peligro de reactividad	No	

#### Ley del Agua Limpia

Este producto no contiene ninguna sustancia regulada como contaminante de acuerdo con la Ley de Agua Limpia (40 CFR 122.21 y 40 CFR 122.42)

#### **CERCLA**

Este material, tal como se suministra, no contiene sustancias reguladas como peligrosas por la Ley de Responsabilidad, Compensación y Recuperación Ambiental (CERCLA) (40 CFR 302) ni la Ley de Enmiendas y Reautorización del Superfondo (SARA) (40 CFR 355). Es posible que existan requisitos de informe específicos a nivel local, regional o estatal relacionados con la liberación de este material

# Regulaciones estatales de los

#### EE. UU

#### Proposición 65 de California

Este producto no contiene ninguna sustancia química incluida en la Proposición 65

# Regulaciones estatales sobre el derecho a saber en los Estados Unidos

Nombre de la sustancia	Nuevo Jersey	Massachusetts	Pensilvania
2-Butoxietanol	X	X	X
111-76-2			

#### Información sobre las etiquetas de la EPA de EE. UU

Número de registro EPA de

No aplicable

plaguicidas

# 16. OTRA INFORMACIÓN

NFPA peligro para la salud 1 inflamabilidad 1 Inestabilidad 0 Propiedades físicas y químicas -

HMIS peligro para la salud 1 inflamabilidad 1 Peligro físico 0 PROTECCIÓN PERSONAL X

Preparada por Bridgewater

Environmental Health & Safety Manager

Fecha de revisión 25-abr.-2017

Nota de revisión

No hay información disponible

Fecha de revisión 25-abr.-2017

### Descargo de responsabilidad

Fire Power

El (M) SDS tiene por objeto proporcionar un breve resumen de nuestro conocimiento y dirección con respecto al uso de este material. La información contenida aquí se ha compilado de fuentes consideradas por Bridgewater LLC para ser confiables y es exacto al mejor conocimiento de la Compañía. No pretende ser un documento inclusivo en reglamentos de comunicación de riesgo en todo el mundo.

Esta información se ofrece de buena fe. Cada usuario de este material necesita evaluar las condiciones del uso y diseñar los mecanismos protectores apropiados para prevenir exposiciones del empleado, daños a la propiedad o liberación al medio ambiente. Bridgewater LLC no asume ninguna responsabilidad por lesiones al receptor de terceras personas, o de cualquier daño a cualquier propiedad como resultado de mal uso del product.

Fin de la Hoja de Datos de Seguridad del material